

زبان و ادب فارسی

(نشریه سابق دانشکده ادبیات دانشگاه تبریز)

سال ۶۸، بهار و تابستان ۹۴، شماره مسلسل ۲۳۱

## بررسی تحلیلی مفهوم ظلم و مصاديق آن در شعر پروین

دکتر محمدباقر بهادری\*

استادیار دانشگاه تبریز

افسانه سلمانی

کارشناس ارشد زبان و ادبیات ادبیات فارسی

### چکیده

پروین ستاره تابناک ادب فارسی است که صورت زیبا و محتوای غنی اشعار او کاوش‌های مختلف را می‌طلبد که این سطور یکی از آنهاست. در این پژوهش که به روش کتابخانه‌ای صورت گرفته، چگونگی بازتاب ستم و ستمگری در نظام فکری پروین بررسی شده و این نتایج رخ نموده است که وی در قالب‌های گوناگون شعری خود، عالمانه به ظلم و آثار و عواقب آن پرداخته و ستم را موجب تیرگی روان و بدنامی و تباہی دنیا و آخرت انسان دانسته و خلائق را به ظلم‌ستیزی و ستم‌نپذیری فراخوانده است. در اندیشه پروین ظالم به مار و اژدهای گزنه و گرگ درنده و تیغ شکافنده همانند شده و حاکمان و کارگزاران، قاضیان، صیادان و زراندوزان چهار گروه بیدادگر به شمار آمده‌اند. مدینه فاضله پروین شهری عاری از ستم و دارای رفاه و آسایش توأم با ارزش‌های انسانی است. او ستم پذیری مردم را عامل تداوم ستمگری ظالمان دانسته و با تکیه بر «الناس علی دین ملوکهم» خطای مردم را به خطای حاکمان پیوند داده است.

**کلیدواژه‌ها:** ظلم، ظالمان، شعر، پروین، مبارزه.

تأیید نهایی: ۹۴/۱۰/۵

تاریخ وصول: ۹۴/۱/۱۷

\*Email: bahadori@tabrizu.ac.ir

## ۱- مقدمه

تاریخ آکنده از ستم‌های فرمانروایان ظالمی است که مردم بسیاری را بی‌گناه کشته و کودکان زیادی را یتیم کردند و بیوه زنان بی‌شماری را به طعام شبانه فرزندانشان محتاج گذاشته و خود نیز در نهایت داغ «آلملکٰ یَبْقَى مَعَ الْكُفَّرِ وَ لَا يَبْقَى مَعَ الظُّلْمِ» خورده و دیده اند که:

نماند ستمکار بد روزگار  
نماند بر او لعنت پایدار  
(سعدي، ۱۳۷۲: ۷۵)

از این رو شواهد فراوان تاریخی و آموزه‌های دینی، همه از رشتی ستم و ضرورت ستم‌ستیزی سخن می‌گویند و پیوسته بر ترسیم چهره کریه ظالمان تاکید می‌ورزند که آیات «ان الله لا يحب المعتدين» (بقره/۱۹۰)، «والله لا يهدي القوم الظالمون» (بقره/۲۵۸)، «والكافرون هم الظالمون» (بقره/۲۵۴)، «فلا عدوان الا على الظالمين» (بقره/۱۹۳)، «لا ينال عهدي الظالمين» (بقره/۱۲۴)، «و من اظلم ممن منع مسجد الله ان يذكر فيها اسمه» (بقره/۱۱۴) و «ومن اظلم ممن افترى على الله كذبا او كذب باياته انه لا يفلح الظالمون» (انعام/۲۱) و کلام على عليه السلام از باب نمونه گواه این مدعایند که فرموده‌اند: به درستی که خداوند خلق خویش را بارز نمود، بر نفس خویش قسم خورد و فرمود: به عزت و جلالم سوگند که از ظلم ظالمی عبور نخواهم کرد هرچند آن ظلم کف دستی به کف دست دیگر باشد، هرچند با مسح کردن یک کف دست و یا شاخ زدن میان گوسفندان شاخدار به گوسفندی بی شاخ باشد.(حرعاملی، ۱۳۸۹: ۶۰۶)

بر این اساس از بدو خلقت بشر، تقابل مظلوم و ظالم وجود داشته و هر کدام برای حذف و هدم هم جنگیده‌اند. در این میان، مبارزانی هم از قبیله سخنواران ظهور کرده و شجاعانه در برابر ظالمان ایستاده اند که سلاحشان نه شمشیر که قلمی تیز بوده علیه بیدادگران و برای افشاری ظلم آنان: از این رو ستم با انواع و جوانبیش، بازتاب گسترده‌ای در ادبیات یافته که پروین یکی از آن بازتاب‌دهنده‌ها در پنهان ادب فارسی است.

## ۲- اهمیت پژوهش

پروین را «می‌توان بزرگترین سخنوری دانست که از جنس زن در تاریخ ادبیات ایران ظهور کرده است.»(خانلری، ۱۳۷۰: ۲۷۳) و دیوان او در پند و اندرز و نشان دادن مکارم اخلاق و تعریف حقیقت دنیا از نظر فیلسوف عارف و تسلیت خاطر بیچارگان و ستمدیدگان و مقاد «قل متع الدنیا قلیل» دل خونین مردم دانا را سراسر تسلیتی است.«(گلبن، ۱۳۷۰: ص ۲۱) از این رو، غور در جنبه معنوی و

**بررسی تحلیلی مفهوم ظلم و مصاديق آن در شعر پروین / ۱۹**

لفظی و فنی اشعار او و بررسی مسایل مختلف انسانی و اجتماعی دیوان وی به رغم فراخ دامنی و متنوع بودن، ناگفته پیدا و از هر نظر سودمند است؛ این درس آموزی و غنی و پرمعنی بودن و نیز زیبایی کلام او ضروری نمود که در این سطور چگونگی بازتاب یکی از آن موضوعات، که مفهوم ستم و مصاديق آن و گروههای ستمگر و آثار زیانبار آنهاست، تبیین و نگاه و نظر پروین در این خصوص بررسی گردد.

**۳-پیشینه پژوهش**

ادبیات فارسی دریای بیکرانی است که درهای ثمین و مواهب رنگین و بسیارگرانسنج اعتقادی، عرفانی، اخلاقی و مسایل و مطالب گوناگون اجتماعی و انسانی دیگر آن را نمی توان احصا کرد و در صندوق و سینه دفترها گنجاند که این مختصر نیز از آن قاعده مستثنی نیست. زیرا به گوشه ای از یک موضوع توجه دارد که خود وسعت فراوان و پیشینه گسترده دارد. ستم و ابعاد، مظاہر، آثار و عواقب دردنگ چنان در ادبیات بازتاب یافته است که یکی از هزاران آن نیز چندین پژوهش می طلبده که بنناچار از میان همه بدین اشاره بسنده می کنیم که سعدی می گوید:

خرابی و بد نامی آید ز جور  
رسد پیش بین این سخن را به غور  
(سعدي، ۱۳۸۶ : ۲۵)

کند نام زشتیش به گیتی شمر	گریزد رعیت ز بیدادگر
(همان: ۲۶)	

و ضمن یادکرد از پادشاهان باستان علت انقراض حکومت آنها را ستم می داند و فرجام ستمگر را بیچارگی و دریوزگی می خواند:

که کردند بر زیر دستان ستم	خبر داری از خسروان عجم
نه آن ظلم بر روستاپی بماند	نه آن شوکت و پادشاهی بماند
جهان ماند و او با مظالم برفت	خطابین که بر دست ظالم برفت
پس از پادشاهی گدایی کنی	و گر جور در پادشاهی کنی
(همان: ۴۰)	

نظمی نیز ستم را مایه ویرانی حکومت و باعث شرمندگی می داند و رسم نامبارک می شمارد:	نیست مبارک ستم انگیختن
آب خود و خون کسان ریختن	
(نظمی، ۱۳۷۲ : ۴۲)	

پروین نیز به دلیل اهمیت و نقش مخرب ستم در زندگی انسان‌ها از طرح و تصویر آن غافل نمانده و در قصاید و مقطوعات و تمثیلات خود با زیان و بیان زیبا و محتوای غنی مفهوم و مصاديق و تبعات آن را نمایانده است. اگرچه منزلت بلند پروین موجب شده دیوان وی همیشه قرین توجه ادبی و پژوهشگران گردد و پژوهش‌های مختلف و پیوسته در حوزه کلام پروین صورت گیرد و کتب و مقالات و رسالات متعددی نگارش یابد و یادبودهای مختلف برگزار گردد؛ مانند «حکیم بانوی شعر فارسی از رحیم چاووش اکبری، یادنامه پروین از علی دهباشی، یادمان پروین از اردکانی طباطبایی، پروین شاعرهای از تبار روشنایی‌ها از احمد دانشگر، جاودانه پروین از حسینی، پروین ستاره آسمان ادب فارسی از محمد جواد شریعت و نوشهای و تحقیقات دیگر. در هیچ یک از پژوهش‌های انجام یافته مفهوم ظلم و مصاديق آن در اندیشه پروین و نیز گروههای چهارگانه ظالمان و آثار آنها تبیین و زوایای پنهان و پیدای نگاه او به این موضوع تشریح نشده است.

#### ۴- روش و هدف پژوهش

این پژوهش که یک کار بنیادی است، به روش کتابخانه‌ای انجام یافته و در پی این است که نوع نظر و کلام پروین را بگشاید و معنی و مصاديق و آثار ظلم و سیما و فرجام ظالم را در آیینه نگاه و باور شاعر معلوم کند.

#### ۵- ستم و ستمگران در شعر پروین

پروین در اشعار خود به صراحة و یا اشاره از ستم سخن گفته و معتقد است که ستم، روان انسان را سیاه و دنیای انسانی را به دنیای حیوانی و پایین‌تر از آن بدل می‌کند؛ او خود در دوره‌ای پرآشوب زندگی می‌کرد که «رضاخان با خلع احمدشاه از سلطنت، دوره‌ای جدید از دیکتاتوری را آغاز نموده و ملت ایران از فقدان آزادی در رنج شده و از مزایای اجتماعی دموکراتیک محروم گشته بود و استبداد سلسله قاجار بدتر از وضع سابق در سلسله پهلوی ادامه داشت.»(دهباشی، ۱۳۷۰: ۴۷۳)

در دوران سیاه رضاخانی و غرب‌زدگی هر چند که برخی زنان به زور و اجبار به کشف حجاب و دوری از عفاف گرفتار آمدند و وسیله‌ای شدند برای پیش‌برد اهداف استعماری اجانب و رضاخان، اما زنان زیادی نیز چون پروین اعتمادی با روش‌فکری و بیداردلی بر ستم و ستمگری تاختند. او «تابرابری‌ها و جور و ستم زورمداران و حکومتگران عصر خود را لمس کرده است و در ستم سنتیزی سهم بسزایی دارد. با همه جوانی، چون پهلوانی دلاور با شمشیر قلم و بیان در میدان اندیشه و قلم با قامتی استوار و قدم‌های متین می‌ایستد.»(چاووش اکبری، ۱۳۷۸: ۷۱) او اگرچه همچون فرخی یزدی و

## بررسی تحلیلی مفهوم ظلم و مصادیق آن در شعر پروین / ۲۱

برخی دیگر، آشکارا با ظلم‌های حکومت وقت به مخالفت برنمی‌خیزد، اما در قالب تمثیلات و مناظرات زیبا، از زبان همه کس و همه چیز در ذم ستم و ستمگران سخن می‌راند؛ او در اشعارش «به مظلومیت جهان بشریت می‌اندیشد و نژاد و کیش و ملیت برای او مطرح نیست» (همان: ۷۶)؛ تنها چیزی که برای او مطرح است انسان و انسانیت است؛ چون «او شاعری است که انسان و انسانیت را سروده است.» (دهباشی، ۹۳: ۱۳۷۰)

شمیر مبارزه پروین شعر اوست او ظالمان را به گروه‌های مختلف تقسیم می‌کند و آثار و زیان-هایشان را به شرح زیر هنرمندانه برمی‌شمارد:

### ۶- اوصاف ظالمان در شعر پروین

پروین در تعریف مفهوم ظلم و افسای سیمای ظالمان و ترسیم عمق شناخت رفتار آنها از یک سو و ایصال مطلب و جلب مخاطب از سوی دیگر و نیز انعکاس نقش ویرانگر بیدادگری در به هم خوردگی حیات طیبه آدمیان از صنعت زیبایی‌شناختی و مهارت تصویرسازی مدد می‌گیرد و با توسل به آرایه تشبيه در انتقال بهتر مقصود می‌کوشد.

### ۱-۶- تشبيه ظالمان به مار و اژدها

وی با همانند کردن ستمگران به گزندگان از سیرت سیاه آنها پرده برمی‌دارد و با این تشبيهات زیبا و مناسب، عادتشان را چون پیشه و عادت گزندگان می‌خواند که نیش زدن و آزار و اذیت رساندن و کشن است؛ به بیانی دیگر شاعر ظالمان را حیوانات زهردار می‌بیند که با سم مهلك ستم، مرگ انسان ها را رقم می‌زنند:

عادت کژدم مگیر و پیشهٔ ثعبان	گر ستم از بهر خویش می‌نپسندی
(اعتصامی، ۱۳۸۹: ۲۳۵)	

### ۲-۶- تشبيه ظالمان به قوم یاجوج و ماجوج

در بیت زیر با تلمیح به داستان یاجوج و ماجوج که با فسادشان بر مردم رنج می‌آفریدند (انبیا، ۹۶) و (کهف، ۹۴-۹۳) ظالمان را به آنها مانند می‌کند که مردم را به دام بلا می‌اندازند و لذت زندگی را از آنها می‌گیرند.

تاكی خام فربی تونه یاجوجی	چند بلعیدن مردم تو نه ثعبانی
(همان: ۲۸۹)	

**۳-۶- تشبیه ظالمان به گرگ**

وی در نگاهی دیگر ظالمان را چون گرگ می‌خواند که بر مردم حمله‌ور می‌شوند و آنها را با چنگ و دندان می‌درند:

چند کنی همچو گرگ، حمله به مردم  
چند دریشان به ناخن و دندان؟  
(همان: ۲۳۵)

پروین در همهٔ این ابیات ظالمان را مستقیم مخاطب قرار داده و با جرأت و شجاعت تمام، رودرزو و چشم در چشم ظالمان ایستاده و بر آنها تاخته و رسواشان ساخته و به این طریق مخاطبان را به بی پرواپی در برابر ستم دعوت کرده است.

**۴-۶- تشبیه ظالمان به تیغ و پیکان**

او در منظر دیگر ظالمان را تیغ و پیکان می‌نامد و بدین‌سان می‌کوشد از هر چیزی کمک گیرد تا چهره حقیقی آنها را بهتر عیان کند؛ زیرا «مضامین ضد استبدادی، ظلم‌ستیزانه و آرمان‌طلبانه، استخوان‌بندی اغلب اشعار پروین را تشکیل می‌دهد و در کمتر مجموعه اشعار شعرای یک صد سال اخیر ایران این گونه، مبارزة عدالت خواهانه متبکر است» (دبهاشی، ۱۳۷۰: ۸)؛

به دل سوختگان چند شوی پیکان      به دل خسته دلان چند زنی نشتر؟  
(همان: ۲۳۵)

از این ابیات برمی‌آید که مدینه فاضله پروین شهری است عاری از ستم پادشاهان در عین رفاه و آسایش مردمان آن، توان با ارزش‌های انسانی؛ از این رو برای بنا ساختن این آرمان‌شهر، سلاح زبان و شعر به دست می‌گیرد و از ژرفای جان اشعارش را با مصالح ستم‌سوزی کنار هم می‌چیند که ریشهٔ ظلم و ظالمان را برکند.

**۷- گروه ظالمان در شعر پروین**  
پروین بیدادگران را به چهار گروه تقسیم می‌کند و آنها را در چهار تیپ مختلف می‌بیند:

**۱-۷- حاکمان و پادشاهان**

یکی از گروه‌های اصلی ستمگران در نگاه پروین فرمانروایان است و از شاخص‌ترین اشعاری که ظلم حاکمان در آن به بهترین نحو به تصویر کشیده شده است، قطعهٔ «اشک یتیم» است که هر خواننده‌ای

**بررسی تحلیلی مفهوم ظلم و مصادیق آن در شعر پروین / ۲۳**

را به تعجب می‌آورد که چگونه شاعری جوان، توانسته است با ظرافت و مهارت در گفتگویی کوتاه میان دو شخص از پایین جامعه (پیرزن و کودکی یتیم) مفاهیم مهم اجتماعی و سیاسی را بگنجاند. «پروین در جامعه شتابان رو به ویرانی و فروریختگی ارزش‌ها می‌ستیزد و آرام ندارد و همچنانکه اندرز می‌دهد و حقیقت را می‌نمایاند، بدی‌ها را هم بر ملا می‌سازد و گاه تا حد یک مبارز پرخاشجو پیش می‌رود که شعر اشک یتیم نمونه روشی از این پرخاش‌جويی است.»(دھباشی، ۱۳۷۰: ۴۳۴)

در این قطعه پادشاهی را می‌بینیم که مال رعیت را چپاول می‌کند و این روح غارتگری اش از تاج درخشانی که بر سر دارد، پیداست. توده مردم از ظلمی که این چوپان گرگ‌نما بر آنها روا داشته است، بی‌خبرند؛ زیرا با شوق برسرکوی او به نظاره ایستاده‌اند و حتی ماهیت تاجی را که بر سر پادشاه است نمی‌دانند. اما در این میان دو نفر نسبت به بقیه آگاه ترند: کودکی یتیم، که ذهن جستجوگر ش متوجه تابناکی تاج پادشاهست و پیر زنی آگاه و باتجربه؛ که سالیان سال شاهد ستم پادشاه و وحشی‌گری‌های او بوده و تنها اوست که می‌تواند به سوال تفکربرانگیز کودک یتیم پاسخ دهد:

کاین تابناک چیست که بر تاج پادشاهست پیداست آن قدر که متعاعی گرانبهاست	پرسید زان میانه یکی کودک یتیم آن یک جواب داد چه دانیم ما که چیست
--	---

(اعتصامی، ۱۳۸۹: ۱۲۶)

پیرزن گوژپشت خسته از جور پادشاه زمانه، به جمع نزدیک می‌شود و پاسخ می‌دهد: «این اشک دیده من و خون دل شمامست». او سرخی نگین پادشاه را زیبا نمی‌بیند؛ چون این سرخی، در نگاه انسان حقیقت بین سرخی خون دل و دیده مردم مظلوم است؛ لذا در وصف پادشاه ظالم می‌گوید:

این گرگ سال‌هاست که با گله آشناست آن پادشا که مال رعیت خورده، گداست	ما را به رخت و چوب شبانی فریفته است آن پارسا که ده خرد و ملک رهزن است
--	--

(همان)

اما شاه بیت این قطعه رهنما می‌شود تا راز تابناکی گوهر پادشاه افشا شود:

تا بنگری که روشنی گوهر از کجاست	بر قطره سرشک یتیمان نظاره کن
---------------------------------	------------------------------

(همان)

در این بیت، پیرزن از ماهیت واقعی تاج پادشاه پرده بر می‌دارد و کودک یتیم هم پاسخ پرسش خود را می‌یابد؛ که اشک او و امثال اوست که این تابناکی را به گوهر تاج پادشاه بخشیده است. گویی

بروین در این قطعه، از شعر «گدای شهر» انوری، شاعر سده ششم هجری، الهام می‌گیرد که گفته است:

گفت کین والی شهر ما گدای بی حیاست  
صد چو ما را روزها بل سالها برگ و نواست  
آن همه برگ و نوا دانی که آنجا از کجاست  
لعل و یاقوت ستامش خون ایتم شماست  
گر بجوبی تا به مفرز استخوانش زان ماست  
زانکه گرده نام باشد یک حقیقت را رواست  
هر که خواهد گرسیلیمانست و گرقارون گداست

(انوری، ۱۳۷۶: ۴۳)

آن شنیدستی که روزی زیرکی با ابله‌ی  
گفت چون باشدگدآن کزکلاهش تکمه‌ای  
گفتش ای مسکین غلط اینک ازاینجا کردہ‌ای  
در و مروارید طوقش اشک اطفال من است  
اوکه تا آب سبو پیوسته از ما خواسته است  
خواستن کدیه‌است خواهی عشرخوان خواهی خراج  
چون گدایی چیز دیگر نیست جزخواهندگی

این تأثیرپذیری از شعرای قدیم کاملاً طبیعی است؛ زیرا بروین از کودکی با سروده‌های شعرای پیشین انسی داشته و این امر بیشتر به دلیل وجود پدری فرهیخته و اهل ادب و هنر بوده است. همچنین منزل پدر پروین وعده‌گاه شاعران و نویسنده‌گان توانایی بود؛ افرادی چون «سید نصرالله تقی» جامع و مصحح دیوان ناصر خسرو و در عین حال به طرز سنایی و احیاناً به تبع اشعار او علاقه‌می‌ورزید، دهخدا با مثنوی مولانا و با حدیقه سنایی مأتوس بود...» (زرین کوب، ۱۳۶۵: ۵۵). مسلمًاً بروین از دانش چنین افرادی بهره برده است.

وی در جای جای دیوانش از زبان مظلومان از ظالمان شکایت می‌کند اما «شکایت ستمزدگان در ضمیر لایتناهی پروین همیشه آه و ناله زودگذر نیست. این شکایتها غالباً شکل مبارزه می‌گیرد.» (دهباشی، ۱۳۷۰: ۲۱) چنانکه در قطعه «شکایت پیرزن»، با لحنی جسورانه به شکایت از قباد ساسانی می‌پردازد؛ چراکه «پروین در میدان ستمستیزی خود، به زمان هم مقید نیست؛ لذا به سراغ قباد ساسانی می‌رود و دادخواهی پیرزنی را مطرح می‌کند.» (چاوش اکبری، ۱۳۷۸: ۷۹)

در آغاز این شعر، قباد ساسانی مشغول خوشگذرانی است و از آنچه در کشورش رخ می‌دهد، بی-خبر است. بار دیگر پیرزنی شجاع است که فریاد دادخواهی سرمی‌دهد و ظلم‌های پادشاه را باز می‌شمارد. پیرزن با دیدن خوشی و رفاهی که پادشاه در آن غرق است، او را به کلبه خود دعوت می‌کند تا حال مظلومان و گوشه نشینان را از نزدیک ببیند و بداند چه بر سر رعیت خود آورده است:

روزی بیا به کلبه ما از ره شکار  
تحقیق حال گوشه نشینان گناه نیست  
(اعتصامی، ۱۳۸۹: ۱۳۶)

**بررسی تحلیلی مفهوم ظلم و مصادیق آن در شعر پروین / ۲۵**

در این شعر گرستنگی، ناامنی، خشکسالی و ظلمی که چون سیل کوچه پس کوچه های شهر را فراگرفته و مردم آن را به نابودی کشانده از زبان پیرزن بیان می شود:

تا بنگری که نام و نشان از رفاه نیست	هنگام چاشت، سفره بی نان ما ببین
دیگر به کشور تو، امان و پناه نیست	دزدم لحاف برد و شبان گاو پس نداد
آب قنات بردى و آبی به چاه نیست	از تشنگی کدو بنم امسال خشک شد
گندم توراست حاصل ما غیر کاه نیست	سنگینی خراج به ما عرصه تنگ کرد

(همان: ۱۳۶)

و سپس پروین از زبان پیرزن ویژگی های پادشاه ظالم را برمی شمارد و صفاتی چون آلدگی، دروغ گویی، ستم، یغماگری و آزمندی را به عنوان خصوصیات قباد ساسانی مطرح می کند و بدین طریق در سینه تاریخ می نگارد که هر حاکمی به چنین صفاتی متصف باشد، یغماگر و فرومایه است و شایسته زمامداری نیست:

بر عیب های روشن خویشت، نگاه نیست	در دامن تو دیده جز آلدگی ندید
کار تباہ کردی و گفتی تباہ نیست	حکم دروغ دادی و گفتی حقیقت است
جز سفله و بخیل، درین بارگاه نیست	صد جور دیدم از سگ و دربان به درگهت
یغماگر است چون توکسی پادشاه نیست	ویرانه شد ز ظلم تو هر مسکن و دهی

او از زبان شخصیت های کلامش ظالمن را از عاقبت نافرجامی که در انتظار آنهاست، می ترساند:

باور مکن که بهر تو روز سیاه نیست	جمعی سیاه روز سیه کاری تواند
در کیفر فلک غلط و اشتباه نیست	سختی کشی ز دهر چو سختی دهی به خلق

تکرار کلمه «سیاه» در بیت فوق، سیاهی روزگار حاکم، سیاه کاری پادشاه و عاقبت سیاه او را به خوبی در ذهن خواننده صاحب ذوق تداعی می دهد.  
در قطعاتی مثل این قطعه «اندیشه» او چنان در وجود انسان چنگ می زند که گویی شاعر سلاح برایی در دست دارد تا به جنگ زشتی ها و زشتی های اخلاقی برود و با تیغ تیز و تند مانند، با رعایت عفاف و اصول اخلاقی به هدف تعلیم، بر ریاکاری ها و هرج و مرج های حاکم بر جامعه حمله ور شود.»)  
چاوش اکبری، ۱۳۸۶: ۳۶۵)

پیرزنان و پیرمردان در دیوان پروین، به مصدق «الشيخ فی قومه كالنبي فی امته» همیشه درس

کمال و انسانیت را می‌دهند و در قطعه «گنج ایمن» (پروین: ۹۱۳) نیز یکی از همین پیران با خرد حضور می‌یابد و گفتگویی غنی و انسانی بین او و کودک پاک شکل می‌گیرد. پروین بار دیگر چهره پادشاه ظالم را در این قطعه ترسیم می‌کند و می‌گوید: کودکی خُرد تاجی از گل بر سر خود می‌نهد و خود را پادشاه می‌نامد و بسیار بر خود می‌بالد و می‌گوید: هیچ طلفی جامه‌ای چون جامهٔ سرخ من ندارد. کودک که از سنگریزه‌ها برای تاج خود جواهر ساخته بود، متأسف می‌شود که تخت و سریر پادشاهی ندارد تا بازی او کامل شود. در این میان پیری حکیم که از آن کوی می‌گذشت و شاهد این ماجرا بود به کودک رو می‌کند و می‌گوید: فرزندم! «مُبَرْهَن است که مثل تو پادشاهی نیست»؛ زیرا، همه چیز را خوش می‌بینی و خوش می‌نگری و بر کسی ظلم نمی‌کنی و اموال کسی را به یغما نمی‌بری و خون و اشک کسی را نمی‌ریزی؛ ریا نمی‌ورزی و فساد و تباہی نمی‌گستراند و پی هوس نمی‌گردی و اهربین رهنماییت نیست؛ قضاوت ناحق نمی‌کنی و در سر راه مردم چاه نمی‌کنی و نامه اعمالت سیاه نیست و عمرت را هدر نباخته و اسیر طمع نگشته‌ای.

به غیر نقش خوش کودکی نمی‌بینی تو را بس است همین برتری، که بر در تو تو، مال خلق خدا را نکرده ای تاراج	به نقش نیک و بد هستیت، نگاهی نیست بساط ظلمی و فریاد دادخواهی نیست غذا و آتشت، از خون و اشک و آهي نیست...
--	--

(اعتصامی، ۱۳۸۹: ۱۳۹)

از این رو حکیم پیر، هرگز پادشاهی را، شایسته آنکه خدایش طلا و مسلکش طمع و طریقتش شر است نمی‌داند:

جز آستانهٔ پندار، سجده‌گاهی نیست قнат مال یتیم است و باغ، ملک صغیر	طلا خدا و طمع مسلک و طریقت شر
---	-------------------------------

(همان: ۱۳۹)

اگر از مجموعه این قطعات فصلی جداگانه ترتیب دهیم، مناسب‌ترین نام این فصل، «در سیرت پادشاهان» خواهد بود. به نظر می‌رسد پروین در سروden چنین قطعاتی از گلستان و بوستان سعدی متأثر شده است و نیز تأثیرپذیری او را از سعدی در قطعه «نامه به انشیروان» می‌توان دید؛ هرچند که این تأثیرپذیری پروین مانند تأثیرپذیری او در شعر «اشک یتیم» از «گدای شهر» انوری، مستقیم نیست. پروین در این قطعه از زبان بزرگمهر پندهایی می‌دهد که عمل به آنها، بر عدل در جامعه می‌افزاید و از جور می‌کاهد. وی، راستی مردم یک جامعه را مرهون درستی حاکم آن جامعه می‌داند و از زبان

بررسی تحلیلی مفهوم ظلم و مصاديق آن در شعر پروین / ۲۷

بزرگمهر می‌ساید:

<p>چو یک خطا ز تو بیینند صد گناه کنند تمام حاصل ظلم است، مال و جاهی نیست ( همان: ۱۵۲ )</p>	<p>چو کج روی تو نپویند دیگران ره راست قنات مال یتیم است و باغ، ملک صغیر عواملش، اوامرش را آن چنان که باید اجرا نکنند:</p>
--	---

<p>بسا بود، که دیبرانت اشتباہ کنند به کار خلق، چرا دیگران نگاه کنند هزار دفتر انصاف را سیاه کنند... ( همان: ۱۵۲ )</p>	<p>جواب نامه مظلوم را، تو خویش فرست زمام کار، به دست تو چون سپرد سپهر اگر به دفتر حکام، ننگری یک روز و همچنین او را به خودشناسی و دوری از عجب و پندار فرا می‌خواند تا با عمل به این کارها، پادشاهی خود را از خطر سقوط مصون دارد:</p>
---	--

<p>بر آن سرند، که تا فرستی تباہ کنند تو را ز اوج بلندی، به قعر چاه کنند ( همان: ۱۵۲ )</p>	<p>بپوش چشم ز پندار و عجب، کاین دو شریک چو جای خودشناسی به حیله مدعیان</p>
---	--

<p>و پروین در انتهای قطعه، مانند قطعات دیگر، پادشاه را از نفرین مظلومان می‌ترساند:</p> <p>نشسته‌اند که نفرین به پادشاه کنند به یک اشاره، دو صد کوه را چو کاه کنند صحیفه‌ای که در آن، ثبت اشک و آه کنند ( همان: ۱۵۲ )</p>	<p>بترس ز آه ستمدیدگان، که در دل شب از آن شرار که روشن شود ز سوز دلی سند به دست سیه روزگار ظلم، بس است</p>
--	--

میان مناظرات ارزشمند پروین، قطعه « مناظره » دردانه رخشنانی است که آفتتاب‌آسا روشنگر افکار و دل‌هاست. نحوه انتخاب طرفین مناظره، یعنی دو قطره خون، که یکی از دست پادشاه و دیگری از پای کارگری چکیده است، نشانگر ذهن خلاق پروین و دل بیدار او است؛ که به هر چیز از دریچه هنر متفکرانه و متعالی می‌نگرد؛ از این رو می‌بینیم که همه چیز در دیوان پروین سخن می‌گوید و شعور دارد

و درد را احساس می‌کند.

هر چند مناظرات و تمثیلات در شعر پروین، جلوه بیشتری دارد، اما هرگز به ابتذال و عادت کشیده نمی‌شود؛ زیرا او با نگاه هنرمندانه خود، فضایی در مناظرات خود ایجاد کرده است که هر کدام پنجره ای است به دنیایی تازه از هنر سخنوری: دنیایی که مانند آن را به سهولت نمی‌شود دید و حس کرد. پروین «ما را در زیر غرفه‌ای می‌نشاند و با این اسباب و ابزارها، به صدرنگ‌آمیزی و افسونگری، اندوهگین و متفکر می‌کند و بندرت می‌خنداند.» (همان: ۱۱)

قطعه «مناظره» پروین شعار آزادی است و شعار کوبنده علیه پادشاهان ظالم. «آنجا که تماشای فقر و مسکنت رنجبران و ناتوان شدگان، دلش را به درد آورد به سرایش شعری دست می‌یازد که می-تواند سرودی کوبنده و شعارات پرخاشجو برای مستضعفان باشد.» (دھباشی، ۱۳۷۴: ۴۳۲)

در این قطعه، دو قطره خونی که یکی از دست تا جوری و دیگری از پای خارکنی برگذرگاهی چکیده است، پروین را به فکر فرو می‌برد تا تفاوت این دو قطره خون را دریابد و بتواند در کیفیتی مؤثر نقاشی کند و به جذب و اقناع مخاطب موفق شود. در این شعر قطره خون پادشاه، که آغازگر گفتگوست، پس از آگاه شدن از سرچشمۀ قطره خون پای خارکن به او می‌گوید: یکرنگیم و «ز یک چشمۀ ایم هردو» و بدین طریق قطره خون پای کارگر را به اتحاد و اتفاق فرا می‌خواند تا با همدیگر به دریا بپیوندد. ولی قطره خون کارگر با خنده جواب می‌دهد: تفاوت میان من و تو بسی است؛ تو از دست تاجوری و من از پای کارگری.

تویی ز دست شهی، من ز پای کارگری من از خمیدن پشتی و زحمت کمری...	به خنده گفت، میان من و تو فرق بسی است تو از فراغ دل و عشرت آمدی به وجود
--	--

(اعتصامی، ۱۳۸۹: ۱۷۹)

خواننده در خوانش نخست این ابیات، می‌پنداشد که قطرۀ خون پای کارگر، خود را فرودست‌تر از آن می‌بیند که با خون دست پادشاه متحد شود، اما با خواندن سه بیت بعدی، درمی‌باید که از نگاه پروین قطرۀ خون کارگر، در حقیقت گوهر واقعی است و سرخی این قطره، شایسته مقایسه با خون تاجوری نیست که حتّی لحظه‌ای طعم رنج و درد را نچشیده است:

چرا که در دل کان دلی، شدم گهری کدام قطره خون را، بود چنین هنری	مرا به ملک حقیقت، هزار کس بخرد قضا و حادثه، نقش من از میان نبرد
---	--

(همان: ۱۷۹)

**بررسی تحلیلی مفهوم ظلم و مصاديق آن در شعر پروین / ۲۹**

گویی از نظر پروین دست بستگان زنجیر اسارت، خود مقصراً اسارت‌شان هستند و معتقد است که اگر پسری حق خون پایمال شده پدرش را می‌ستاند، هرگز خونی به ناحق فرو ریخته نمی‌شد و اگر مظلومان در برابر ظالمان، سکوت نمی‌کردند علم ظلم بربا نمی‌شد:

اگر به شوق رهایی، زنند بال و پری	ز قید بندگی، این بستگان شوند آزاد
اگر به خانه غارتگری فتد شرری...	یتیم و پیرزن، این قدر خون دل نخورند

(همان: ۱۸۰)

شاید در ابتدا این سخنان و ابیات، با روح آرام و صلح‌جوی پروین ناسازگار به نظر آید، اما «احساس ناتوانی در برابر جهانی پر از رنج و بیداد، شاعری نرم خو و پر عاطفه مانند پروین را ناچار گرفتار اندوهی زرف می‌کند.»(دهباشی، ۱۳۷۰: ۳۷۹)

چنان که می‌بینیم در اشعاری از این قبیل «با لحنی شاعرانه از اصول مهم زندگانی اجتماعی سخن می‌رود: از لزوم استقرار عدالت در جامعه، حمایت از حقوق مردم بخصوص ضعیفان، که مستلزم کیفر تجاوزگران است و انتقاد از شیوه قضاوت و زیان صبر و سکوت بر بیداد که سبب استمرار ظلم می‌شود و بر جای بدمنشی از او بدتر، به زور می‌نشیند.»(یوسفی، ۱۳۶۹: ۴۲۰)

پروین با شیوه کسانی که با سرافکنندگی در زیر پرچم ظلم زندگی می‌کنند مخالف است؛ این است که در قصيدة «ای رنجبر» رنجبران را به پرسش از حقوق پایمال شده خود، دعوت می‌کند و با نیش-خندی، نقاب از چهره فساد و ریا و فاصله طبقاتی جامعه کنار می‌زند:

ریختن از بهر نان از چهر آب ای رنجبر	تا به کی جان کنند اندر آفتتاب ای رنجبر
چیست مزدت جزنکوهش یاعتاب ای رنجبر...	زین همه خواری که بینی زافتتاب و خاک و باد

(اعتاصامی، ۱۳۸۹: ۲۲۲)

پروین در قصایدی از این جنس، که در واقع غالب قصایدش را در برمی‌گیرد، به نوعی، سنت‌شکنی می‌کند و بر خلاف قصاید گذشتگان «بدون تغزل، تشبیب و تخلص، فضای یکنواخت قصاید را دگرگون می‌کند و به خوبی نشان می‌دهد که کارش در این قصاید لفاظی صرف نیست، بلکه بیشتر با رعایت ایجاز القای مفاهیم اخلاقی است»(دهباشی، ۱۳۷: ۹۵)؛ چرا که او فرصت را گذراند از آن می‌بیند که به وصف معشوق و طبیعت بنشیند، از خوشی‌ها بگوید و سپس حرف دل تنگ و ملول خود را بر زبان جاری سازد. او شاعر رنجبران و دردکشیدگان است؛ او قصیده می‌سراید و مناظره می‌آفریند تا باری از دوش نحیف مظلومان جامعه خود بردارد و صدای بلند مظلومیت آنان باشد.

## ۷-۲. عاملان حکومت به ویژه قاضیان

بدیهی است که وقتی پادشاه ستمگر باشد، مسلمًا عوامل او هم از ستم به دور نخواهد بود. عواملی چون والی، محتسب و حاکمان شرع، بر دیوار بلندِ ظلم پادشاه آجری دیگر می‌نهند و حقّ مظلومان را ضایع می‌کنند و سرانجام سایه ستم را چون ابری سیاه، بر سر و شهر مردم می‌گسترند؛ نگاه خردمندانه پروین از این واقعیت نیز غافل نمی‌ماند و از ریا و ظلم کارکنان پادشاه سخن می‌گوید که در این میان، ریا و بی‌عدالتی قاضیان، بیش از همه چیز دل پروین را به درد می‌آورد و آتش انتقاد را در وجود او شعله‌ور می‌سازد؛ چون قاضی، که خود مظہر عدالت است، عدالت را در پای چوبه دار قربانی می‌کند، رشوه می‌ستاند و حقّ را ناحق جلوه می‌دهد. از این رو پروین به دنبال احقاق حقوق ضایع شده کسانی است که برای گرفتن حقّ خود نزد دادستان شهر می‌روند، ولی به حق خود نمی‌رسند و وقتی می‌بینند که دوست دشمن است، درمی‌مانند که شکایت کجا بربند؟!

یکی از علی که زیبایی برخی از قطعات و مناظرات پروین را دو چندان کرده است، بیان نکات فلسفی و اخلاقی از زبان افراد مطرود جامعه است؛ چنانکه یکی از علل شهرت و ماندگاری قطعه «مست و هوشیار» پروین که جان مخاطب را تحت تأثیر قرار می‌دهد، استفاده از همین شیوه است. در این قطعه شخصی مست، که فردی مناسب برای جامعه محسوب نمی‌شود، با صداقتی عمیق حقایقی را بیان می‌کند که بسیاری از افراد عاقل جامعه از آن بی‌خبرند. قرار دان مست و محتسب در طرفین مناظره می‌تواند متأثر از حکایت «محتسب و مرد مست» در مثنوی معنوی باشد که در این حکایت نیز محتسب قصد دارد تا مرد مست را به زندان برد اما مرد مست با پاسخ‌های رندانه‌ای که به محتسب می‌دهد، مانع از اثبات مست بودن خود از سوی محتسب می‌شود. (مولوی، ۱۳۸۷: ۶۰۰) در قطعه مست و هوشیار پروین نیز، مرد مست جواب‌های کوبنده و طعنه‌داری در برابر درخواست‌های محتسب دارد؛ در واقع مست، هوشیار حقیقی است و غافل و مست واقعی، محتسب به ظاهرِ هوشیار است. در این قطعه محتسب نماد افرادی است که شایسته مقام و شغلی که دارند، نیستند؛ زیرا رشوه می‌ستاند و مال مردمی را که جامه‌شان جز «نقشی ز تار و پود» نیست، به یغما می‌برند:

گفت: دیناری بده پنهان و خود را وارهان

گفت: از بهرگرامت، جامه‌ات بیرون کنم

(اعتصامی، ۱۳۸۹: ۱۴۱)

مست در این شعر در جای فردی آگاه نشسته است که بی‌عدالتی‌ها و ریاکاری‌ها را تمیز می‌دهد و

**بررسی تحلیلی مفهوم ظلم و مصادیق آن در شعر پروین / ۳۱**

قوانين شرع را خوب می‌داند و در حالت مستی تلاش می‌کند که محاسب را بدان‌ها واقف گردازد.

گفت: تا داروغه را گوییم، در مسجد بخواب      گفت: مسجد خوابگاه مردم بدکار نیست

او می‌کوشد با پاسخ‌هایی که می‌دهد برمحاسب بفهماند که حتی غافل‌ترین افراد جامعه (مستان) نیز، از ستم‌های حکومت و عواملش باخبرند. قاضی در خواب است، والی خود، مست و «در خانه خمار» است و یک هوشیاری نیست که قوانین شرع را اجرا کند، پس مستان و غافلان بر سرکارند:

گفت: می‌باید تو را تا خانه قاضی برم      گفت رو صبح آی قاضی نیمه شب بیدار نیست

گفت: والی از کجا در خانه خمار نیست      گفت: نزدیک است والی را سرای، آنجا شویم

پروین در مثنوی «دزد و قاضی» بار دیگر از زبان فردی مطرود در جامعه، به انتقاد از ظلم قاضیان می‌پردازد. در این مثنوی دزد، ناصح قاضی است و این امر، به خوبی می‌تواند گویای میزان ظلم حاکم در جامعه باشد. پیام مثنوی دزد و قاضی پیام قطعه «مست و هوشیار» است در جامه‌ای دیگر.

در این داستان عسس دزدی را می‌گیرد و پیش قاضی می‌برد و مردم پشت سر آنها راه می‌افتد تا شاهد کامل قضیه باشند. در محکمه، قاضی به استنطاق دزد مجرم می‌پردازد، اما دزد، که از ذات قاضی آگاه است، پاسخ‌های کوبنده می‌دهد تا چهره حقیقی قاضی را در میان مردم بر ملا سازد و نقاب ریا را از چهره او برکند. او قاضی را راهزن می‌نامد و معتقد است که لعل بدخشان در آستین قاضی است نه او که دزد است:

گفت: همان بر گوی شغل خویشتن      گفت: هان بر گوی شغل خویشتن

گفت: در همیان تلبیس شماست      گفت: آن زرها که بر دستی کجاست

گفت: می‌دانیم و می‌دانی چه شد      گفت: آن لعل بدخشانی چه شد

گفت: بیرون آر دست از آستین      گفت: پیش کیست آن روشن نگین

(همان: ۵۷)

ابیات نخستین این مثنوی، گفتگوی دزد و قاضی است، اما پس از آن تا پایان مثنوی، سخنگو دزد است، چرا که قاضی ریا کار چگونه می‌تواند سخن بگوید در حالی که حقایق آشکار شده و اعتبار بادآوردهاش بر باد رفته است؟ دزد، قاضی را دزد پنهان خطاب و ادعا می‌کند که انبار قاضی را اموال دزدی پر کرده است. سپس عمل خود را، با عمل قاضی مقایسه می‌کند:

تو قلم بر حکم داور می‌بری      من ز دیوار و تو از در می‌بری

می‌زنم گر من ره خلق، ای رفیق  
در ره شرعی تو قطاع الطريق...  
(همان: ۵۷)

در این مثنوی قاضی «پشت پا زننده به راستی»، «گندم نمای جو فروش»، «ردای عجب پوشنده»، «حریص و تابع دیو» توصیف می‌شود. رشوه‌ستانی یکی از ویژگی‌های بارز قاضیان ستمگر است که در دیوان پروین انکاس گستردۀ یافته است. او در مثنوی «ناآزموده» از قاضیانی سخن می‌گوید که عدالت را در برابر زر می‌فروشنند. وقتی قاضی بغداد سخت بیمار شد و محضرش از رونق افتاد و «دکان عجبش» بی‌مشتری ماند، تصمیم‌گرفت پرسش را به جای خود در محضر قضاوت بنشاند. پروین در آغاز این مثنوی، که به توصیف احوال و رفتار قاضی می‌پردازد، در ۵ بیت به انواع رشوه‌ای که قاضی از اطرافیان خود می‌گیرد، اشاره می‌کند. قاضی علاوه بر بدره‌های زر، بر حسب شغل و دارایی افراد نیز از آنها رشوه می‌ستاند:

تو به مسند برنشیان جای پدر  
هر چه من بردم، تو بعد از من ببر

تو به مسند برنشیان جای پدر هر چه من بردم، تو بعد از من ببر

اعتراف قاضی به رشوه‌ستانی و بی‌عدالتی خودش نکته در خور توجه است. او تجربه‌های خود را در کار قضاوت به پرسش منتقل می‌کند و از او می‌خواهد محضر قضاوت را به نفع کسی پایان دهد که غنی است. او خود را صیاد می‌نامد و پرسش را به دام نهادن در راه خلق وصیت می‌کند:

خوش گذشت از صید خلق، ایام من  
حق برآن کس ده که می‌دانی غنی است  
ای پسر، دامی بنه چون دام من  
گر سراپا حق بود مفلس، دنی است...  
(همان: ۲۶)

فرزند قاضی که در ستمگری بر پدر سبقت گرفته و در عین حال که در کار قضاوت ناازموده است،

بررسی تحلیلی مفهوم ظلم و مصاديق آن در شعر پروین / ۳۳

وقتی درشتی روستازاده‌ای را که توان رشوه دادن ندارد می‌بینند او را می‌کشد و با دست خون آلود نزد پدرش برمی‌گردد و در توضیح کار خود به پدرش می‌گوید:

من به تیغ این کار کردم مختصر	تو، به پنبه می‌بری سر، ای پدر
آن چنان کردم که تو می‌خواستی	راستی این بود و گفتم راستی

شاید در نگاه اول موضوع اصلی این مثنوی «بی تجربگی و ناآزموده بودن و عواقب آن» باشد، اما پروین با انتخاب شغل قضاوت به دنبال آگاهی دادن به مردم است. چه بسا او می‌توانست حرفه دیگری را برای این مثنوی انتخاب کند؛ زیرا ناآزمودگی که عامل شکست است تنها در شغل قضاوت نیست. در مثنوی «دو محضر» قاضی در هردو محضر «قضاوت و اداره خانواده» ناموفق است. او با حالی تباہ به خانه می‌رود و به کودک و خدمتکار و دربان بانگ می‌زند که کاسه شکست و به همسرش می‌گوید: من روز و شب در محضر قضاوت گرفتار هزاران شوروشر هستم، اما تو آسوده در میان پرنیان غنوده‌ای. من با ناگواری‌ها می‌سازم و تو در میان زر و زیور با شادی زندگی می‌کنی. در اثنای این مثنوی نیز قاضی به ظلم خود در پیشه‌اش اعتراف می‌کند:

هم تو خوردی گاه پخته، گاه خام	تو شه بستم از حلال و از حرام
تو خریدی گوهر و درّ یتیم...	تا یتیم از یک به من بخشید نیم
سوختم با تهمتی کاشانه‌ها	حق نهمت، بافتم افسانه‌ها

(همان: ۷۷)

در این ابیات با عباراتی نظیر «ماست بردن قاضی و دوغ بردن مظلوم»، «سنگ در راه کسی انداختن»، «اشک با آه آمیختن»، «روز را بی تأمل شب گفتن» و «دهان به مردار آلودن» به دغل بازی، ریا، دروغگویی و ظلم قاضی اشاره می‌کند. قاضی در خانه خود نیز منفور است و این از سخنان زن او بر می‌آید که می‌گوید:

لیک اندر خانه درماندی زکار	تو، به محضر داوری کردی هزار
از تو در خانه نمی‌ترسد کسی...	گر چه ترساندی خلائق را بسی...

(همان: ۸۰)

چنان که می‌بینیم شخصیت قاضی در دیوان پروین شخصیت منفور است و در هیچ جای دیوان، تصویر قاضی، عادل ترسیم نشده است و شاید شاعر خواسته است نمایی از وضعیت محکمه‌های زمان

خود را به تصویر کشد.

### ۳-۷-توانگران

در نگاه پروین اغیا و توانگران نیز غالبا در جرگه ستمنگران قرار می‌گیرند.

توانگران، همه بدنام ظلم و بیدادند  
هزار مرتبه، فقر از توانگری خوشترا  
(همان: ۱۴۸)

«پروین یکی از تندترین اشعار سیاسی و اجتماعی خود را در محرم ۱۳۴۰ ه.ق.(حدود ۱۳۰۰ ش) هنگامی که حداکثر ۱۵ ساله بوده سروده است.» (دھباشی، ۱۳۷۰: ۳۶۰) این شعر قطعه «صاعقه ما ستم اغنياست» نام دارد. «پروین در واقع به نام یک دهقان زاده اعلام می‌کند که صاعقه ما ستم اغنياست. پس این قطعه تنها شعر نیست، تاریخ است؛ واقعیت زندگی همه رنجبران است؛ یک نقاشی گویا و معنی دار از وضع زندگی طبقاتی انسانها از یک سو و ایرانیان از سوی دیگر است.» (دريا، ۱۳۳۲: ۷۷)

پروین هر چند خود در خانواده مرقه به دنیا آمد و بزرگ شد، ولی گویا از ۱۵ سالگی به دلایل سیاسی و رشد افکار کمونیستی و مبارزات روحانیون و اقشارآگاه و اقتضایات زمان دغدغه ظلم توانگران برفقیران را در ذهن خود داشته و رنج درد و فقر را به خوبی درک کرده است. زمانی که همسالان او در کوچه‌های کودکی و نوجوانی از روزهای کودکی خویش لذت می‌بردند، این شاعر «درد و رنج» نظاره‌گر اندوه و غم فقیران بوده است. از این رو می‌توان گفت قطعه «صاعقه ما ستم اغنياست» قصه همه برزگران خسته از استثمار و فراموشی است. در این شعر به کشاورزی برمی‌خوریم که در نصیحتی به فرزندش می‌گوید: فنون کشاورزی را بیاموز و پیشه پدر را پی گیر؛ عمر ما با رنج و غم گذشت که بعد از این نوبت خون دل خوردن شما است. در جایی کشت کن که آب و زمین نم باشد و تجربه‌ها بیاموز و بدانکه در فصل خرمن صاعقه، بلاست:

نوبت خون خوردن و رنج شمامست	مدت ما جمله به محنت گذشت
خرمی مزرعه زآب و هواست...	کشت کن آنجا که نسیم و نمی است
کار بد و نیک، چو کوه و صداست	هر چه کنی کشت، همان بدروی

(اعتصامي، ۱۳۸۹: ۱۱۰)

اما پسر برزگر گونه‌ای دیگر می‌اندیشد و صاعقه آسمانی را بلا نمی‌شمارد و وقتی کلمه صاعقه را

**بررسی تحلیلی مفهوم ظلم و مصادیق آن در شعر پروین / ۳۵**

می‌شنود بعض نفرتش می‌ترکد و می‌گوید: صاعقه‌ای که زندگی ما را به آتش می‌کشد ستمی است که اغنيا و زرداران نسبت به ما روا می‌دارند؛ آنان شکم‌هایشان را از دسترنج رعیت‌هایی مثل ما پرکرده و گوشت نو بالا آورده‌اند:

صاعقهٔ ما ستم اغنياست                                  گفت چنین، کای پدر نیک رای  
(همان: ۱۱۱)

سپس از فقر و ناملايمتی روزگار نزد پدر شکایت می‌کند که آنان در آسایشند و ما در رنج. در فصل خرمن بی‌غله‌ایم و در زمستان بی‌هیزم، حاصل زحمات ما را آنها می‌خورند و هدر می‌دهند؛ سفره‌های آنها الوان و پرچرب و گوشت ولی سفره‌های ما خالی از نان و خورشت است؛ آنها جهان می‌گیرند لکن تو به یک کلبه محقر بسنده کرده‌ای؛ پاهای من بی‌کفش است و جامه‌های تو کهنه و پاره؛ سهم ما در عوض این همه کار و رنج فحش است و تحقیر؛ تا کی باید مثل چهارپایان بار کشیم و چرا کار ما ضعیفان و خون ما فقیران بی‌ارزش است؟ چرا از روزگار تنها آرزو کردن و حفا بردن به ما رسیده است؟ بزرگان در حرص و طمع غرفند و داوری ناحق می‌کنند و رشوه می‌ستانند و به غلط حکم می‌دهند؛ طبیبان تهیدستان را به جرم بی‌پولی معاینه و درمان نمی‌کنند؛ مالداران با همه آشنازند و مشکلاتشان حل می‌شود؛ آنکه در روز حامی شرع است، غذای شبش از اشک یتیمان است؛ خون پیرزنان و کودکان راحت خورده می‌شود و این ستم‌هاست که بنیاد و بنیان زندگی ما را ویران کرده است:

زین همه گنج و زر و ملک جهان                          پیشه آنان، همه آرام و خواب  
خرقهٔ درویش، ز درماندگی                                  قوت، به خوناب جگر می‌خوریم  
(همان: ۱۱۲)

پیر جهان دیده، که سرد و گرم روزگار را چشیده است، در جواب فرزند خام خود می‌گوید: «قصه زور است، نه کار قضاست.» پدر باتجربه، ظلم، ریا و بی‌عدالتی حکام غاصب، رشوه‌خواری قاضیان و تیره دلی توانگران را عامل تیره‌بختی فقیران می‌شمارد:

زان، ستم و جور و تعدی رواست	مردمی و عدل و مساوات نیست
خدمت این قوم، به روی و ریاست	رشوه نه ما را، که به قاضی دهیم
درد فقیر، ای پسرک، بی دواست...	نبض تهی دست نگیرد طبیب

(همان: ۱۱۲)

هدف شاعر از چنین قطعاتی برانگیختن روح نوع دوستی و عدالت خواهی توانگران است، تا مگر دست یاری به سوی بیچارگان دراز کنند، هرچند او از تأثیرپذیری و بیداری آنان نالمید است:

بیهوده‌اش مکوب که سردست این حديد  
پروین توانگران غم مسکین نمی خورند  
(همان: ۱۴۶)

#### ۴-۷- صیادان

اوج عاطفه شاعر زمانی نمایان می شود که در می‌یابیم از رنج کشیدن حیوانات به ویژه پرندگان، نیز آزده‌دل می‌شود، چنانکه می‌سرايد:

صیاد را بگوی که پر مشکن  
این صید تیره روز بی آوا را  
(همان: ۱۸۵)

او در تبیین رشتی ستم در تمثیلی هنرمندانه می‌آورد که پرنده‌ای برای توشه‌اندوزی و فراهم آوردن روزی بچه‌هایش، راه صحراء را پیش گرفت و از این باع بدان باع و از این چمن بدان چمن پر زد و رفت، ولی از خستگی زیاد مدتی سر به زمین گذاشت و خوابید. ناگهان تیر صیادی بر دلش نشست و بال و پرش در خون تپید و پریدن را از یاد برد. وقتی قلبش از حرکت ایستاد شکارچی سیه‌دل، نزد آن به زمین افتاده مظلوم آمد و جسم بی جانش را به پشتواره نهاد و راهی خانه‌اش شد و صید را به کودکانش داد. ولی صبح‌گاهان یکی از بچه‌های مرغ شکار شده از گرسنگی از لانه بیرون جهید و طعمه نیافت و داد. ولی مادر طعمه باز شکاری شد و مظلومانه جان باخت و کس دستگیرش نشد. دیگر بچه‌ها تا شب منتظر مادر شدند ولی نیامد و بالا جبار گرسنه سر به زمین نهادند و به خواب رفتند اما بی‌مادری و گرسنگی و ظلم صیاد رونق و شادمانی را از آن آشیانه و طفلان یتیم گرفت و کلبه رو به ویرانی گذاشت و مرگ سیاه سایه انداخت و جسد نامنی بال گشود و همه یکباره در آتش بیدادگری سوخت.

پروین در این تمثیل در ظاهر چرخ پیر را جفاکار می‌نامد و حوادث را به گردن تقدير می‌اندازد ولی در باطن به همه ستم کاران و زورمندان تاریخ می‌تازد که ضعیفان را به بند می‌کشنند و جفا روا می‌دارند و بدبختی می‌فرایند. او در مسمّط زیبای «آشیان ویران» و قطعه «فریاد حسرت» ظلم صیادانی را به تصویر می‌کشد که آشیانه‌های گرم پرندگان و آدمیان را ویران می‌کنند و حیانشان را به کام ممات می‌سپارند. در قطعه «فریاد حسرت» از جانب پرنده‌ای که پیکان صیاد، پرهای او را خسته کرده، فریاد آه و حسرت سرمی‌دهد و از گروه آدمیان می‌نالد که چگونه بی‌رحمانه مرغک او را از او گرفتند و

بررسی تحلیلی مفهوم ظلم و مصاديق آن در شعر پروین / ۳۷

اسیرش کردن:

به زیر پر چو نگه کرد، دید پیکانی است  
ندید در دل شوریده‌ام چه طوفانی است  
که قلب خرد مرا هم ورید و شریانی است  
که مادری و پرستاری و نگهبانی است  
(همان: ۱۱۶)

فتاد طائری از لانه و ز درد تپید  
بگفت، آنکه به دریای خون فکند مرا  
کسی که بر رگ من تیر زد، نمی دانست  
ربود مرغکم از زیر پر به عنف و نگفت

مضمون کلام پروین در این قطعه نیز، بیان عاقبت اسفناک ظالم است:

زمانه را سند و دفتری و دیوانی است  
که چند قطره خونم، به دست و دامانی است  
گرفته دست قضا، هر کجا گریبانی است  
(همان: ۱۱۷)

حدیث نیک و بد ما نوشته خواهد شد  
کسی ز درد من آگه نشد، ولیک خوشم  
ز دهر، گر دل تنگم فشار دید چه غم

پروین نه تنها در انتهای قطعات و مثنوی‌هایش، بلکه در قصاید خود نیز، به فرجام تلح بیداد و بیدادی اشاره کرده و به خوبی‌آگاه است که آنکه ظلم کند، زمانه از او انتقام خواهد گرفت؛ لذا بارها متذکر می‌شود که ظالمان نباید آسوده نشینند:

باغ بهشت و سایه طوبی را  
(همان: ۱۸۶)

خون یتیم در کشی و خواهی

خونابه می چکد همی از دست انتقام  
(همان: ۲۱۶)

سفینه‌ای که در آن فتنه بود پشتیبان

خونابه می چکد همی از دست انتقام  
(همان: ۲۳۱)

ای زورمند روز ضعیفان سیمه مکن

مسmet «آشیان ویران»، کنار هم قرار گرفتن چند واژه و جمله در قالب شعر نیست بلکه نمایشنامه غمناک و غمنامه دردناکی است که هر خواننده‌ای را به شدت متأثر می‌کند:

تقدیر، پرش بکند یکسر  
نشنید حدیث مهر مادر  
نفکند کسیش سایه بر سر

چون دانه نیافت، خون دل خورد  
شاهین حدادش فرو برد  
دور فلکش به هیچ نشمرد

نادیده سپهر زندگی، مرد  
پرواز نکرده، سوختش پر  
رفت آن هوس و امید بر باد  
(همان: ۱۳)

مرغکان در انتظار غذا خفتند اما به سبب ظلم صیاد هرگز بیدار نشدند:

خالی و خراب ماند فرجام	آن مسکن خرد پاک ایمن
خار و خسکش بریخت از بام	افتاد گلش ز سقف و روزن
بامی نه برای سیر و آرام	آرامگهی نه به رختن
نابود شد آن نشانه و نام	بر باد شد آن بنای روشن

دیگر نشد آن خرابی آباد

(همان)

و صیاد ظالم ریشه خانواده‌ای را برکند و آشیانه‌ای را با غم و بی‌کسی ویران نمود و جان‌ها ستاند و خون‌ها ریخت:

با تیشه ظلم ریشه‌ای کند	بر بست ز فتنه‌ای دری را
خون ریخت به کام کودکی چند	برچید بساط مادری را

فرزنده مگر نداشت صیاد؟

(همان: ۱۴)

در حالی که اگر صیاد لحظه‌ای به فرزندان خود می‌اندیشید و آن چه را که بر خود نمی‌پسندید بر دیگران هم نمی‌پسندید شاید حاضر نمی‌شد مادر خانه‌ای را این چنین بی‌رحمانه صید و فرزندانش را یتیم کند:

به کس مپسند رنجی کز برای خویش مپسندی	به دوش کس منه باری که خود بردنش نتوانی
--------------------------------------	--

(همان: ۲۵۱)

#### -۸- نتیجه

پروین ظلم را مایه سرنگونی انسان می‌داند و معتقد است که ستم روان انسان را سیاه و دنیای او را بدتر از دنیای حیوانات می‌کند و در نهایت برایش فرجام ناگوار رقم می‌زند. وی ظالم را به مار و اژدهای گزنه، گرگ درنده و وحشی و تیغ و پیکان شکافنده و جراحتزا تشبيه می‌کند و ظالمان را به چهار

---

**بررسی تحلیلی مفهوم ظلم و مصادیق آن در شعر پروین / ۳۹**

---

گروه حاکمان و عاملان حکومتی، قاضیان ، زراندوzan و صیادان تقسیم می‌کند و اعمال زشت و آثار زیان‌بار آنها را برمی‌شمارد. او حاکمان ظالم را شایسته زمامداری نمی‌داند و یغماًگران اموال مردم را گدای واقعی می‌خواند. پروین براین باور است که درستی و نادرستی مردم از درستی و نادرستی حاکمان سرچشمeh می‌گیرد. وی ستم‌ستیزی را ضروری می‌داند و در این میدان به زمان هم مقید نیست و اعتقاد دارد که ستم‌پذیری مردم دلیل ستمگری ظالمان است. در نگاه پروین ستم اغنيا و زرداران عامل بدیختی فقیران است. او از رشو خواری قاضیان و حق‌کشی و ریاکاری و دروغ آنان می-نالد و آنهایی را که کاشانه ضعیفان را ویران می‌کنند به باد نکوهش می‌گیرد و فریاد عدالت‌خواهی سرمی‌دهد و به مردم نهیب می‌زند که زنجیر اسارت از پای خود بشکند و به ظلم تن ندهند و برخیزند و حقشان را بگیرند. مدینه فاضله پروین شهری است عاری از ستم و دارای رفاه و آسایش همراه با کرامت و ارزش‌های انسانی. این است که با خلق تصاویر، تمثیلات و مقطوعات و دیگر قالب‌های شعری و با مدد گرفتن از داستان‌های تاریخی و هنر شاعری می‌کوشد که مردم را به ساختن چنین شهری برانگیزد و سیمای زشت و راه و رسم ظالمانه ظالمان را به زیبایی و هنرمندانه ترسیم کند و در برافراشتگی پرچم ستم‌ستیزی در طول زمان سهیم گردد.

## منابع

- قرآن کریم.
- اعتصامی، پروین، ۱۳۸۹، دیوان/شعار، با مقدمه ملک الشعراei بهار، چاپ نهم، نشر ثالث.
- اکبری، منوچهر، ۱۳۸۶، مجموعه مقالات نکوداشت پروین/اعتصامی، انتشارات خانه کتاب.
- انوری، اوحدالدین محمد بن محمد، ۱۳۷۶، دیوان/انوری، تصحیح محمد تقی مدرس رضوی، چاپ پنجم، تهران، شرکت انتشارات علمی و فرهنگی.
- چاووش اکبری، رحیم، ۱۳۷۸، حکیم بانوی شعر فارسی، نشر ثالث.
- حر عاملی، ۱۳۸۹، کلیات/حدیث قدسی، ترجمه کریم فیضی، انتشارات قایم آل محمد.
- خانلری، پرویز، ۱۳۶۹، هفتاد سخن، ج سوم، تهران: توس.
- دریا، ۱۳۳۲، «پروین اعتصامی»، نشریه زبان و ادبیات، ش ۲: ۶۸-۸۰.
- دشتی، محمد، ۱۳۸۶، ترجمه نهج البلاغه، نشر ایدون.
- دهباشی، علی، ۱۳۷۰، یادنامه پروین/اعتصامی، نشر دنیای مادر.
- زرین کوب، عبدالحسین، ۱۳۶۵، دفتر ایام، تهران: انتشارات علمی و معین.
- سعدی، مصلح الدین، ۱۳۸۶، کلیات سعدی، به اهتمام محمد علی فروغی، چاپ چهاردهم، تهران: امیر کبیر.
- سعدی، ۱۳۸۶، بوستان، به اهتمام انزایی نژاد و قره بگلو، تبریز: آیدین.
- گلبن، محمد، ۱۳۷۱، بهار و ادب فارسی، ج اول، تهران: امیر کبیر.
- مولوی، جلال الدین محمد، ۱۳۸۷، گزیده غزلیات شمس، دکتر محمد رضا شفیعی کدکنی، چاپ بیست و یک، تهران: امیر کبیر.
- نظامی، ۱۳۷۲، مخزن الاسرار، به اهتمام وحید دستگردی، تهران: نگاه.
- یوسفی، غلامحسین، ۱۳۶۹، چشمۀ روشن، تهران: انتشارات علمی.